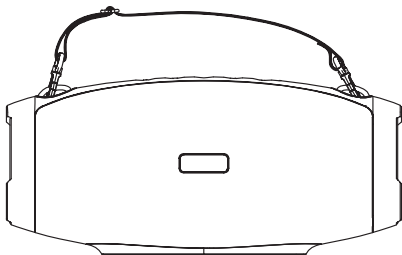


rixon



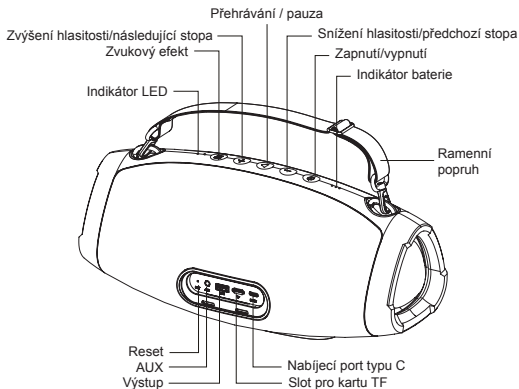
Rixon Big Boss
MANUAL
RXBS410

CS / DE / SK / PL / FR / IT

Obsah balení

- 1 x bezdrátový reproduktor
- 1 x nabíjecí kabel USB C
- 1 x 3,5mm audio kabel
- 1 x uživatelská příručka

Popis reproduktoru



Specifikace

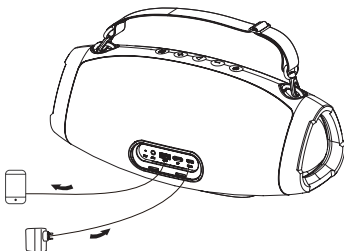
Model	BigBoss
Bezdrátová verze BT	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2
Příkon	TPYE-C 5V-2A
Jednotka ovladače	Basy, průměr 93mm, 4Ω, 35W x 2 Výšky, průměr 31mm, 8Ω ,15W x 2
Frekvenční rozsah	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Doba přehrávání	70% hlasitosti: 13 hodin (o 5 stupňů méně než maximální hlasitost) 50% hlasitosti: 18 hodin (o 8 stupňů více než minimální hlasitost) 30 % hlasitosti: 23 hodin (o 5 stupňů více než minimální hlasitost) Pohotovostní režim: 45 hodiny
Provozní rozsah	Až 10 m

Baterie	Li-ion 7,4 V/7500 mAh
Provozní teplota	0°C - 45C / 32°F - 113°F
Rozměry	324x 148X 146 mm
Čistá hmotnost	3000 g
Vodotěsný	IPX6
Funkce TWS (Skutečné bezdrátové stereo)	ANO
Funkce power banky	ANO
Přehrávání karet TF	ANO

Nabíjení

Před prvním použitím reproduktor plně nabijte. Pro nabíjení jej připojte k napájecímu adaptéru pomocí přiloženého nabíjecího kabelu typu C. Když svítí 3 bílé kontrolky (indikátor baterie), je reproduktor plně nabitý a připravený k použití. Nabíjení trvá přibližně 5-6 hodin.

Poznámka: K nabíjení reproduktoru použijte napájecí adaptér. Napájecí adaptér **NENÍ SOUČÁSTÍ** balení.



Zapnutí / vypnutí napájení

Dlouhým stisknutím tlačítka ON/OFF na 2-3 sekundy zapnete nebo vypnete napájení (indikátor LED bliká modře nebo zhasne)

Párování

1. Po zapnutí reproduktoru se reproduktor automaticky přepne do režimu párování a indikátor LED začne rychle blikat modře.
2. Aktivujte funkci párování na telefonu nebo jiném kompatibilním zařízení a vyberte „Rixon Big Boss“.
3. Pokud je pro spárování vyžadován kód nebo pin, zadejte „0000“. Po úspěšném spárování svítí indikátor LED modře.

Poznámka:

- Chcete-li reproduktor resetovat (vymazat seznam párování nebo případné chyby programu), použijte narovnanou kancelářskou sponku nebo párátko a opatrně krátce stiskněte otvor pro reset.
- Pokud není spárováno žádné zařízení, reproduktor se po 10 minutách v režimu párování automaticky vypne.
- Pokud je spárované zařízení vypnuto nebo ručně odpojeno, reproduktor přejde do režimu párování a po 10 minutách se automaticky vypne.
- Pokud reproduktor nebo připojené zařízení překročí provozní rozsah, reproduktor se odpojí. Připojení k poslednímu úspěšně připojenému zařízení bude obnoveno, jakmile se do 10 minut znovu do stanete do bezdrátového dosahu.

Chcete-li se připojit k dalším zařízením, zopakujte předchozí kroky „Párování“.

Přehrávání zvuku prostřednictvím připojení zvukového vstupu

1. Připojte Big Boss k počítači, notebooku nebo jinému zařízení s výstupním audio portem pomocí přiloženého 3,5mm audio kabelu.
2. Přidržením tlačítka zapnutí/vypnutí na 2-3 sekundy se zapne a LED indikátor se rozsvítí zeleně.

Funkce karty TF

1. Vložte kartu TF do slotu pro kartu TF na zařízení Big Boss.
2. Zelená kontrolka LED potvrzuje, že reproduktor přešel do režimu karty TF.

Poznámka:

- Reproduktor se odpojí od telefonu nebo jiného spárovaného zařízení, když je do vstupního audio konektoru zapojen audio kabel.
- Při přehrávání zvuku pomocí vstupního konektoru pro audio stisknutím tlačítek hlasitosti +/- upravte hlasitost a krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza pozastavte nebo obnovte přehrávání. Ovládání další / předchozí stopy na reproduktoru je v režimu vstupu zvuku vypnuto.
- U některých počítačů může být nutné přistoupit k ovládacímu panelu zvuku a ručně nastavit reproduktor jako výchozí zvukové zařízení.

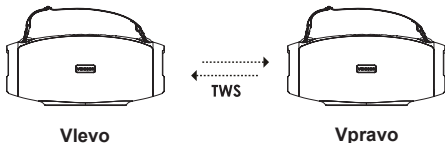
Funkce power banky

1. Připojte telefon / tablet k výstupnímu portu reproduktoru Big Boss.
2. Zapněte reproduktor, zařízení se automaticky nabíjí.
3. Vypněte reproduktor a vybijte zařízení.

Úprava zvukového efektu

Krátkým stisknutím tlačítka ekvalizéru“ „ přepnete mezi vnitřním a venkovním režimem.

Párování Tws



1. Zapněte oba reproduktory Big Boss současně, na obou zařízeních bude rychle blikat modrý indikátor LED.
2. Vyberte jeden reproduktor jako hlavní a dvojitým stisknutím tlačítka ON/OFF spustíte párování.
3. Po úspěšném spárování modrý indikátor LED hlavního reproduktoru pomalu bliká a indikátor LED sekundárního reproduktoru zůstává jasně modrý.
4. Zapněte Bluetooth v telefonu, vyhledejte „Big Boss“ a připojte se. Modrý indikátor LED hlavního reproduktoru stále svítí. Po dokončení spárování budou oba reproduktory přehrávat hudbu současně
5. Chcete-li zrušit párování TWS, dvakrát stiskněte tlačítko ON/OFF, na druhém reproduktoru bude rychle blikat modrá LED dioda, což znamená, že TWS bylo úspěšně odpojeno

Ovládací prvky a indikátory LED

Funkce	Pokyny
Nastavení hlasitosti	Krátké stisknutí tlačítka hlasitosti +/-
Pauza / pokračování	Krátce stiskněte tlačítko přehrávání/pauzy
Další / Předchozí stopa	Dlouhým stisknutím + / - přejdete na další / předchozí stopu
Zrušit párování	Po připojení stiskněte současně tlačítko hlasitosti + a -
Přijmout / ukončit hovor	Jednou krátce stiskněte tlačítko přehrávání/pauzy
Odmítnout příchozí hovor	Podržte tlačítko přehrávání/pauzy na 2 sekundy
Opětovné vytvoření naposledy volaného čísla	Podržte tlačítko přehrávání/pauzy

Indikátor LED	Stav
Rychle blikající modrá	Režim párování / Odpojeno
Svítlí modře	Připojený / venkovní režim
Svítlí zeleně	Režim zvukového vstupu
Bliká bíle	Nabíjení
Svítlí bíle (po nabití)	Plně nabité

Upozornění

Reproduktor a jeho příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí, protože by mohlo hrozit nebezpečí udušení.

- Reproduktor uchovávejte mimo dosah ohně, vody, kapalin, extrémního tepla silných magnetických polí.
- NEPOUŽÍVEJTE tento reproduktor při vysoké hlasitosti po delší dobu, protože to může způsobit trvalé poškození nebo ztrátu sluchu.
- Reproduktor NEPOHAZUJTE ani s ním nenarážejte na tvrdé povrchy.
- K čištění reproduktoru NEPOUŽÍVEJTE chemikálie ani čisticí prostředky.
- Neškrábejte povrch ostrými předměty.
- Neprovádějte neoprávněné úpravy na tomto výrobku.

Řešení problémů

Nelze zapnout

- Nabijte reproduktor a ujistěte se, že baterie je dostatečně nabitá. Nelze se připojit k zařízení.

Zkontrolujte prosím následující

- Zařízení Bluetooth podporuje profil A2DP. Reproduktor se nachází ve vzdálenosti do 10 m od zařízení.
- Reproduktor je v režimu párování, indikátor LED bliká modře.

Žádný zvuk

- Ujistěte se, že je hlasitost hudby na zařízení i reproduktoru na slyšitelné úrovni.
- Ujistěte se, že je zařízení úspěšně spárováno s reproduktorem, indikátor LED se rozsvítí modře.

Špatná kvalita zvuku

- Přesuňte zařízení blíže k tomuto reproduktoru nebo odstraňte překážky mezi nimi

Výrobce:

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170,

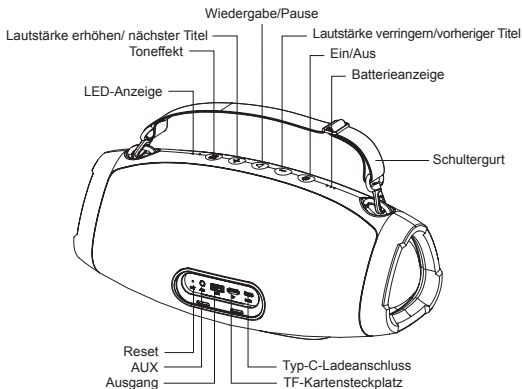
Otýlie Beníškové 1664/14

301 00 Plzeň, Česká republika

Inhalt des Pakets

- 1 x Drahtloser Lautsprecher
- 1 x USB-C-Ladekabel
- 1 x 3,5-mm-Audiokabel
- 1 x Benutzerhandbuch

Produktbeschreibung



Technische Daten

Modell	Big Boss
Drahtlose BT-Version	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2
Leistungsaufnahme	TPYE-C 5V-2A
Treibereinheit	Bass, 93mm Durchmesser, 4Ω, 35W x 2 Höhen, Durchmesser 31mm, 8Ω, 15W x 2
Frequenzbereich	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Aufladezeit	5-6 Stunden
Wiedergabedauer	70% Volumen: 13 Stunden (5 Stufen weniger als maximale Lautstärke) 50% Volumen: 18 Stunden (8 Stufen mehr als die Mindestlautstärke) 30% Volumen: 23 Stunden (5 Stufen mehr als die Mindestlautstärke) Standby-Modus: 45 Stunden

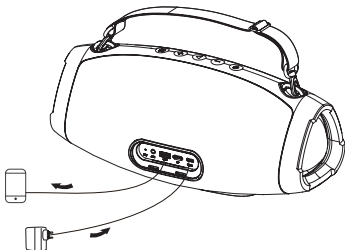
Betriebsreichweite	Bis zu 10 m
Batterien	Li-Ion 7,4 V/7500 mAh
Betriebstemperatur	0°C - 45°C / 32°F - 113°F
Abmessungen	324x 148X 146 mm
Nettogewicht	3000g
Wasserdicht	IPX6
TWS-Funktion (True Wireless Stereo)	Unterstützung
Powerbank-Funktion	Unterstützung
TF-Karten-Wiedergabe	Unterstützung

Aufladen

Vor der ersten Verwendung muss der Lautsprecher vollständig aufgeladen werden. Zum Aufladen muss der Lautsprecher über das mitgelieferte Typ-C-Ladekabel an das Netzteil angeschlossen werden. Wenn die 3 weißen Lichter (Batterieanzeige) leuchten, ist der Lautsprecher vollständig geladen und einsatzbereit.

Der Ladevorgang dauert etwa 5-6 Stunden.

Hinweis: Zum Aufladen des Lautsprechers einen Netzadapter verwenden. Der Netzadapter ist NICHT enthalten.



Strom ein/aus

Zum Ein- und Ausschalten des Lautsprechers die EIN/AUS-Taste 2-3 Sekunden lang drücken (LED-Anzeige blinkt blau oder erlischt).

Koppeln

1. Wenn der Lautsprecher eingeschaltet wird, wechselt er automatisch in den Kopplungsmodus und die LED-Anzeige blinkt schnell blau.
2. Die Kopplungsfunktion auf dem Handy oder einem anderen kompatiblen Gerät aktivieren und „Rixon Big Boss“ auswählen.
3. Wenn für die Kopplung ein Code oder eine PIN erforderlich ist, „0000“ eingeben. Nach erfolgreicher Kopplung leuchtet die LED-Anzeige blau

Hinweise:

- Zum Zurücksetzen des Lautsprechers (Löschen der Pairing-Liste oder von Programmfehlern) eine aufgebogene Büroklammer oder einen Zahnstocher verwenden und vorsichtig kurz auf die Einstellöffnung drücken.
- Wenn kein Gerät gekoppelt ist, schaltet sich der Lautsprecher nach 10 Minuten im Kopplungsmodus automatisch aus.
- Wenn das gekoppelte Gerät ausgeschaltet oder die Verbindung manuell getrennt wird, geht der Lautsprecher in den Kopplungsmodus über und schaltet sich nach 10 Minuten automatisch aus.
- Wenn der Lautsprecher oder das angeschlossene Gerät die Betriebsreichweite überschreitet, schaltet sich der Lautsprecher ab. Die

Verbindung mit dem zuletzt erfolgreich verbundenen Gerät wird wiederhergestellt, sobald man sich innerhalb von 10 Minuten wieder in Funkreichweite befindet. Um eine Verbindung mit anderen Geräten herzustellen, die vorherigen Schritte „Koppeln“ wiederholen

Audiowiedergabe über Audioeingangsanschluss

4. Den Big Boss über das mitgelieferte 3,5-mm-Audiokabel an einen Computer, Laptop oder ein anderes Gerät mit einem Audioausgang anschließen.
5. Sobald die Ein/Aus-Taste 2-3 Sekunden lang gedrückt wird, schaltet sich das Gerät ein und die LED-Anzeige leuchtet grün.

Funktionen der TF-Karte

6. Die TF-Karte in den TF-Kartensteckplatz des Big Boss einstecken.
7. Die grüne LED-Anzeige bestätigt, dass der Lautsprecher den TF-Kartenmodus aktiviert hat.

Hinweise:

- Der Lautsprecher trennt die Verbindung zum Telefon oder einem anderen gekoppelten Gerät, wenn ein Audiokabel in die Audioeingangsbuchse eingesteckt wird.
- Bei der Wiedergabe von Audiodaten über die Audioeingangsbuchse kann die Lautstärke mit den Lautstärketasten +/- eingestellt und die Wiedergabe durch kurzes Drücken der Wiedergabe/Pause-Taste angehalten oder fortgesetzt werden. Die Steuerung des nächsten/vorherigen Titels auf dem Lautsprecher ist im Audioeingangsmodus deaktiviert.
- Bei einigen Computern kann es erforderlich sein, das Audio-Bedienfeld aufzurufen und den Lautsprecher manuell als Standard-Audiogerät einzustellen.

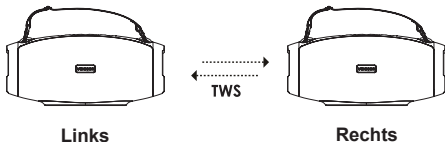
Powerbank-Funktion

1. Handy/Tablet an den Big Boss-Lautsprecher anschließen.
2. Den Lautsprecher einschalten, das Gerät wird automatisch aufgeladen.
3. Den Lautsprecher ausschalten und das Gerät entladen.

Einstellen des Toneffekts

Die Equalizer-Taste kurz drücken, um zwischen Innen- und Außenmodus zu wechseln.

TWS-Kopplung



1. Beide Big Boss-Lautsprecher gleichzeitig einschalten, eine blaue LED-Anzeige blinkt schnell an beiden Geräten.
2. Einen Lautsprecher als Hauptlautsprecher auswählen und die EIN/AUS-Taste zweimal drücken, um das Pairing zu starten.
3. Nach erfolgreicher Kopplung blinkt die blaue LED-Anzeige des Hauptlautsprechers langsam und die LED-Anzeige des zweiten Lautsprechers bleibt hellblau.
4. Bluetooth auf dem Handy einschalten, nach „Big Boss“ suchen und verbinden. Die blaue LED-Anzeige des Hauptlautsprechers leuchtet weiterhin. Wenn die Kopplung abgeschlossen ist, geben beide Lautsprecher gleichzeitig Musik wieder.

5. Um das Koppeln der TWS abubrechen, die EIN/AUS-Taste zweimal drücken. Die blaue LED-Anzeige des zweiten Lautsprechers blinkt schnell und zeigt damit an, dass die TWS erfolgreich getrennt wurde

Bedienelemente und LED-Anzeigen

Funktion	Anweisungen
Lautstärke einstellen	Kurzes Drücken der Lautstärketasten +/-
Pause / Weiter	Kurzes Drücken der Wiedergabe-/Pause-Taste
Nächster / Vorheriger Titel	Durch langes Drücken von + / - zum nächsten / vorherigen Titel
Pairing abbrechen	Nach dem Verbinden drücken Sie gleichzeitig die Lautstärketasten + und -
Anruf annehmen / beenden	Einmaliges kurzes Drücken der Wiedergabe-/Pause-Taste
Eingehenden Anruf ablehnen	Halten Sie die Wiedergabe-/Pause-Taste 2 Sekunden lang gedrückt

LED-Anzeige	Status
Schnell blinkend blau	Kopplungsmodus / Getrennt
Leuchtet blau	Anschluss-/Außenmodus
Leuchtendes Grün	Audio-Eingangsmodus
Weiß blinkend	Aufladen
Leuchtet weiß (nach dem Aufladen)	Vollständig aufgeladen

Hinweis

Der Lautsprecher und sein Zubehör dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen, da sonst Erstickungsgefahr besteht.

- Der Lautsprecher darf nicht in die Nähe von Feuer, Wasser, Flüssigkeiten, extremer Hitze und starken Magnetfeldern kommen.
- Den Lautsprecher NICHT über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke betreiben, da dies zu dauerhaften Schäden oder Hörverlust führen kann.
- Den Lautsprecher NICHT bewegen oder gegen harte Oberflächen stoßen.
- Zur Reinigung des Lautsprechers KEINE Chemikalien oder Reinigungsmittel verwenden.
- Die Oberfläche darf nicht mit scharfen Gegenständen zerkratzt werden.
- Keine unbefugten Änderungen an diesem Produkt vornehmen.

Fehlersuche

Lässt sich nicht einschalten

- Den Lautsprecher aufladen und sicherstellen, dass der Akku ausreichend geladen ist. Keine Verbindung mit dem Gerät möglich.

Bitte Folgendes überprüfen

- Das Bluetooth-Gerät unterstützt das A2D-P-Profil. Der Lautsprecher befindet sich in einem Umkreis von 10 m um das Gerät.
- Der Lautsprecher befindet sich im Kopplungsmodus, die LED-Anzeige blinkt blau.

Kein Ton

- Sicherstellen, dass die Musiklautstärke auf dem Gerät und den Lautsprechern auf einem hörbaren Niveau ist
- Überprüfen, ob das Gerät erfolgreich mit dem Lautsprecher gekoppelt wurde, die LED-Anzeige leuchtet blau.

Schlechte Tonqualität

Das Gerät näher an den Lautsprecher herankommen oder Hindernisse zwischen den beiden entfernen.

Hersteller:

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170

Otýlie Beníškové 1664/14, Severní Předměstí,
301 00 Plzeň, Tschechische Republik

Obsah balenia

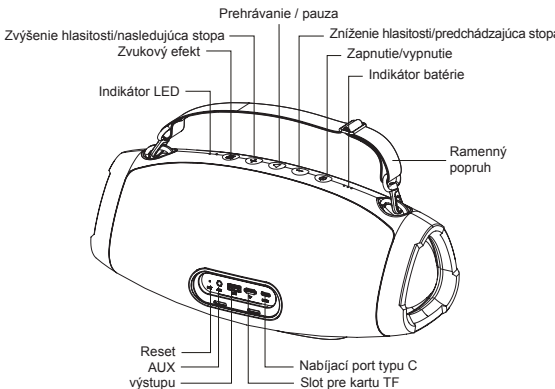
1 x Bezdrôtový reproduktor

1 x Nabíjací kábel USB C

1 x 3,5mm audio kábel

1 x Užívateľská príručka

Popis produktu



Špecifikácia

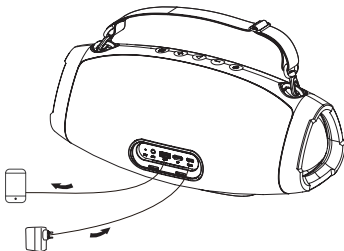
Model	Big Boss
Bezdrôtová verzia BT	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2
Príkon	TPYE-C 5V-2A
Jednotka ovládača	Basy, priemer 93mm, 4Ω, 35W x 2 Výšky, priemer 31mm, 8Ω ,15W x 2
Frekvenčný rozsah	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Doba nabíjania	5-6 Stunden
Doba prehrávania	70% hlasitosti: 13 hodín (o 5 stupňov menej, ako maximálna hlasitosť) 50% hlasitosti: 18 hodín (o 8 stupňov viac, ako minimálna hlasitosť) 30 % hlasitosti: 23 hodín (o 5 stupňov viac, ako minimálna hlasitosť) Pohotovostný režim: 45 hodiny

Prevádzkový rozsah	Až 10 m
Batéria	Li-ion 7,4 V/7500 mAh
Prevádzková teplota	0°C - 45°C / 32°F - 113°F
Rozmery	324x 148X 146 mm
Čistá hmotnosť	3000g
Vodotesný	IPX6
Funkcia TWS (Skutočné bezdrôtové stereo)	ANO
Funkcia power banky	ANO
Prehrávanie kariet TF	ANO

Nabíjanie

Pred prvým použitím reproduktor plne nabite. Pre nabíjanie ho pripojte k napájacímu adaptéru pomocou priloženého nabíjacieho kábla typu C. Keď svietia 3 biele kontrolky (indikátor batérie), je reproduktor plne nabitý a pripravený na použitie. Nabíjanie trvá približne 5-6 hodín.

Poznámka: Na nabíjanie reproduktora použite napájací adaptér. Napájací adaptér NIE JE SÚČASŤOU balenia.



Zapnutie / vypnutie napájania

Dlhým stlačením tlačidla ON/OFF na 2-3 sekundy zapnete alebo vypnete napájanie (indikátor LED blinká modro alebo zhasne)

Párovanie

1. Po zapnutí reproduktora sa reproduktor automaticky prepne do režimu párovania a indikátor LED začne rýchlo blikať modro.
2. Aktivujte funkciu párovania na telefóne alebo inom kompatibilnom zariadení a vyberte „Rixon Big Boss“
3. Ak je pre spárovanie vyžadovaný kód alebo pin, zadajte „0000“. Po úspešnom spárovaní svieti indikátor LED modro.

Poznámky:

- Ak chcete reproduktor resetovať (vymazať zoznam párovania alebo prípadné chyby programu), použite narovnanú kancelársku sponku alebo špáradlo a opatrne krátko stlačte otvor pre nastavenie.
- Ak nie je spárované žiadne zariadenie, reproduktor sa po 10 minútach v režime párovania automaticky vypne
- Ak je spárované zariadenie vypnuté alebo ručne odpojené, reproduktor prejde do režimu párovania a po 10 minútach sa automaticky vypne.
- Ak reproduktor alebo pripojené zariadenie prekročí prevádzkový rozsah, reproduktor sa odpojí. Pripojenie k poslednému úspešne
- pripojenému zariadeniu bude obnovené, akonáhle sa do 10 minút znovu dostanete do

bezdrôtového dosahu. Ak sa chcete pripojiť k ďalším zariadeniam, zopakujte predchádzajúcej kroky „Párovanie“.

Prehrávanie zvuku prostredníctvom pripojenia zvukového vstupu

1. Pripojte Big Boss k počítači, notebooku alebo inému zariadeniu s výstupným audio portom pomocou priloženého 3,5mm audio kábla.
2. Pridržaním tlačidla zapnutie/vypnutie na 2-3 sekundy sa zapne a LED indikátor sa rozsvieti zeleno.

Funkcia karty TF

1. Vložte kartu TF do slotu pre kartu TF na zariadení Big Boss.
2. Zelená kontrolka LED potvrdzuje, že reproduktor prešiel do režimu karty TF.

Poznámka:

- Reproduktor sa odpojí od telefónu alebo iného spárovaného zariadenia, keď je do vstupného audio konektoru zapojený audio kábel
- Pri prehrávaní zvuku pomocou vstupného konektora pre audio stlačením tlačidiel hlasitosti +/- upravte hlasitosť a krátkym stlačením tlačidla prehrávanie/pauza pozastavte alebo obnovte prehrávanie. Ovládanie ďalšej / predchádzajúcej stopy na reproduktore je v režime vstupu zvuku vypnuté
- U niektorých počítačov môže byť nutné pristúpiť k ovládaciemu panelu zvuku a ručne nastaviť reproduktor, ako východzie zvukové zariadenie

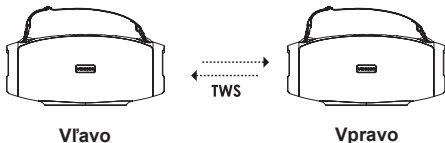
Funkcia power banky

1. Pripojte telefón / tablet k výstupnému portu reproduktora Big Boss.
2. Zapnite reproduktor, zariadenie sa automaticky nabíja.
3. Vypnite reproduktor a vybite zariadenie.

Úprava zvukového efektu

Krátkym stlačením tlačidla ekvalizéra „ „ prepnete medzi vnútorným a vonkajším režimom.

Párovanie Tws



1. Zapnite oba reproduktory Big Boss súčasne, na oboch zariadeniach bude rýchlo blinkať modrý indikátor LED.
2. Vyberte jeden reproduktor, ako hlavný a dvojitým stlačením tlačidla ON/OFF spustíte párovanie.
3. Po úspešnom spárovaní modrý indikátor LED hlavného reproduktora pomaly blinká a indikátor LED sekundárneho reproduktora zostáva jasne modrý.
4. Zapnite Bluetooth v telefóne, vyhľadajte „Big Boss“ a pripojte sa. Modrý indikátor LED hlavného reproduktora stále svieti. Po dokončení spárovania budú oba reproduktory prehrávať hudbu súčasne
5. Ak chcete zrušiť párovanie TWS, dvakrát stlačte tlačidlo ON/OFF, na druhom reproduktore bude rýchlo blinkať modrá LED dióda, čo znamená, že TWS bolo úspešne odpojené

Ovládacie prvky a indikátory LED

Funkcia	Inštrukcie
Nastavenie hlasitosti	Krátky stlačte tlačidlo hlasitosti +/-
Pozastavenie / pokračovanie	Krátko stlačte tlačidlo prehrávania/pauzy
Ďalšia / Predchádzajúca skladba	Dlhým stlačením + / - prejdete na ďalšiu / predchádzajúcu skladbu
Zrušenie párovania	Po pripojení stlačte súčasne tlačidlá hlasitosti + a -
Prijat' / ukončiť hovor	Jedným krátke stlačte tlačidlo prehrávania/pauzy
Odmietnutie prichádzajúceho hovoru	Podržte tlačidlo prehrávania/pauzy po dobu 2 sekúnd
Opätovné vytočenie posledného volaného čísla	Podržte tlačidlo prehrávania/pauzy

Indikátor LED	Stav
Rýchlo blikajúca modrá	Režim párovania / Odpojené
Svieti modro	Pripojený / vonkajší režim
Svieti zeleno	Režim zvukového vstupu
Bliká bielo	Nabíjanie
Svieti bielo (po nabití)	Plne nabité

Upozornenie

Reproduktor a jeho príslušenstvo uchovávajte mimo dosah detí, pretože by mohlo hroziť nebezpečenstvo udusenia.

- Reproduktor uchovávajte mimo dosah ohnĚ, vody, kapalin, extrémního tepla a silných magnetických polí.
- NEPOUŽÍVEJTE tento reproduktor při vysoké hlasitosti po delší dobu, protože to může způsobit trvalé poškození nebo ztrátu sluchu.
- Reproduktor NEPOHAZUJTE ani s ním nenarážejte na tvrdé povrchy.
- K čištění reproduktoru NEPOUŽÍVEJTE chemikálie ani čisticí prostředky.
- Neškrábejte povrch ostrými předměty.

Riešenie problémov

Nie je možné zapnúť

- Nabite reproduktor a uistite sa, že batéria je dostatočne nabitá. Nedá sa pripojiť k zariadeniu.

Skontrolujte, prosím, nasledujúce

- Zariadenie Bluetooth podporuje profil A2DP. Reproduktor sa nachádza vo vzdialenosti do 10 m od zariadenia.
- Reproduktor je v režime párovania, indikátor LED blinká modro

Žiadny zvuk

- Uistite sa, že je hlasitosť hudby na zariadení i reproduktore na počuteľnej úrovni.
- Uistite sa, že je zariadenie úspešne spárované s reproduktorom, indikátor LED sa rozsvieti modro

Nedobrá kvalita zvuku

Presuňte zariadenie bližšie k tomuto reproduktoru alebo odstráňte prekážky medzi nimi.

Výrobca:

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170

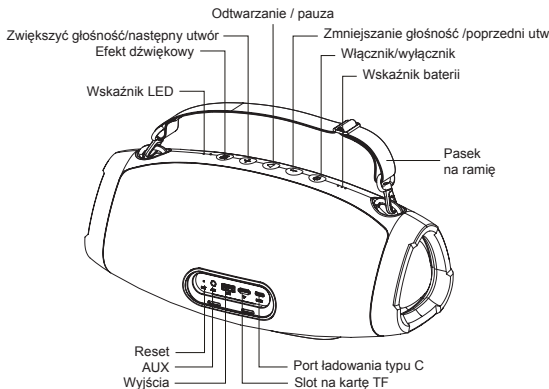
Otýlie Beníškové 1664/14

301 00 Plzeň, Česká republika

Zawartość

- 1 x Głośnik bezprzewodowy
- 1 x Kabel do ładowania USB C
- 1 x 3,5mm audio kabel
- 1 x Instrukcja obsługi

Opis produktu



Specyfikacja

Model	Big Boss
Wersja bezprzewodowa BT	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2
Moc	TPYE-C 5V-2A
Jednostka sterująca	Basy, średnica 93mm, 4Ω, 35W x 2 Wysokość, średnica 31mm, 8Ω ,15W x 2
Zakres częstotliwości	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Czas odtwarzania	70% głośności: 13 godzin (5 stopni mniej niż maksymalna głośność) 50% głośności: 18 godzin (8 stopni więcej niż minimalna głośność) 30% głośności: 23 godzin (5 stopni więcej niż minimalna głośność) Tryb gotowości: 45 godzin
Zakres działania	Aż 10 m

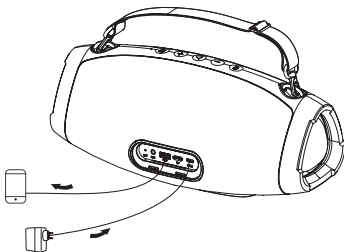
Bateria	Li-ion 7,4 V/7500 mAh
Temperatura robocza	0°C - 45C / 32°F - 113°F
Wymiary	324x 148X 146 mm
Waga netto	3000 g
Wodoszczelność	IPX6
Funkcja TWS (prawdziwe bezprzewodowe stereo)	Obsługa (wsparcie)
Funkcja powerbanku	Obsługa (wsparcie)
Odtwarzanie kart TF	Obsługa (wsparcie)

Ładowanie

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować głośnik. Aby naładować, podłącz go do zasilacza za pomocą dołączonego kabla ładującego typu C. Gdy świecą 3 białe lampki (wskaźnik akumulatora), głośnik jest w pełni naładowany i gotowy do użycia.

Ładowanie trwa około 5-6 godzin.

Uwaga: Do ładowania głośnika użyj zasilacza. Zasilacz NIE JEST DOŁĄCZONY do opakowania.



Włączanie/wyłączanie urządzenia

Długo naciśnij przycisk ON/OFF przez 2-3 sekundy, aby włączyć lub wyłączyć zasilanie (wskaźnik LED będzie migać na niebiesko lub wyłączy się)

Parowanie

1. Po włączeniu głośnik automatycznie przejdzie w tryb parowania, a wskaźnik LED zacznie szybko migać na niebiesko.
2. Aktywuj funkcję parowania w telefonie lub innym kompatybilnym urządzeniu i wybierz „Rixon Big Boss“.
3. Jeśli do parowania wymagany jest kod lub kod PIN, wpisz „0000”. Po pomyślnym sparowaniu wskaźnik LED zaświeci się na niebiesko

Uwaga:

- Aby zresetować głośnik (wyczyścić listę parowania lub ewentualne błędy programu), użyj wyprostowanego spinacza do papieru lub wykałaczki i delikatnie naciśnij krótko otwór ustawieniowy.
- Jeśli żadne urządzenie nie jest sparowane, głośnik wyłączy się automatycznie po 10 minutach w trybie parowania.
- Jeżeli sparowane urządzenie zostanie wyłączone lub ręcznie odłączone, głośnik przejdzie w tryb parowania i wyłączy się automatycznie po 10 minutach.
- Jeśli głośnik lub podłączone urządzenie przekroczy zakres działania, głośnik zostanie rozłączony. Połączenie z ostatnim pomyślnie podłączonym urządzeniem zostanie przywrócone, gdy w ciągu 10 minut ponownie znajdzie się

w zasięgu sieci bezprzewodowej. Aby połączyć się z innymi urządzeniami, powtórz poprzednie kroki z „Parowanie“.

Odtwarzanie dźwięku poprzez połączenie wejściowe audio

1. Podłącz Big Bossa do komputera, laptopa lub innego urządzenia z portem wyjściowym audio za pomocą dołączonego kabla audio 3,5 mm.
2. Przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania przez 2-3 sekundy, aby go włączyć, a wskaźnik LED zmieni kolor na zielony.

Funkcje karty TF

1. Włóż kartę TF do gniazda karty TF w urządzeniu Big Boss.
1. Zielona dioda LED potwierdza, że głośnik przeszedł w tryb karty TF

Uwaga:

- Głośnik odłącza się od telefonu lub innego sparowanego urządzenia po podłączeniu kabla audio do wejściowego gniazda audio
- Podczas odtwarzania dźwięku za pomocą gniazda wejściowego audio naciśnij przyciski głośności +/-, aby wyregulować głośność i naciśnij krótko przycisk odtwarzania/pauzy, aby wstrzymać lub wznowić odtwarzanie. Sterowanie następnym/poprzednim utworem na głośniku jest wyłączone w trybie wejścia audio
- Na niektórych komputerach może być konieczne uzyskanie dostępu do panelu sterowania dźwiękiem i ręczne ustawienie głośnika jako domyślnego urządzenia audio

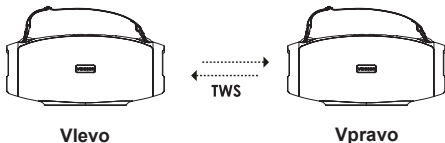
Funkcja power banky

1. Podłącz swój telefon/tablet do portu wyjściowego głośnika Big Boss.
2. Włącz głośnik, urządzenie automatycznie się naładuje.
3. Wyłącz głośnik i rozładuj urządzenie.

Regulacja efektu dźwiękowego

Krótko naciśnij przycisk korektora „ „, aby przełączyć między trybem wewnętrznym i zewnętrznym.

Parowanie Tws



1. Włącz jednocześnie oba głośniki Big Boss, niebieska dioda LED na obu urządzeniach zacznie szybko migać.
2. Wybierz jeden głośnik jako głośnik główny i naciśnij dwukrotnie przycisk ON/OFF, aby rozpocząć parowanie.
3. Po pomyślnym sparowaniu niebieska dioda LED głównego głośnika będzie powoli migać, a dioda LED dodatkowego głośnika pozostanie jasnoniebieska.
4. Włącz Bluetooth w swoim telefonie, wyszukaj „Big Boss” i połącz się. Niebieska kontrolka LED głównego głośnika jest nadal włączona. Po zakończeniu parowania oba głośniki będą odtwarzać muzykę w tym samym czasie.
5. Aby rozparować TWS, naciśnij dwukrotnie przycisk ON/OFF, niebieska dioda LED na drugim głośniku zacznie szybko migać, wskazując, że TWS został pomyślnie rozłączony.

Elementy sterujące i wskaźniki LED

Funkcja	Instrukcje
Regulacja głośności	Krótkie naciśnięcie przycisku głośności +/-
Wstrzymanie / kontynuacja	Krótkie naciśnięcie przycisku odtwarzania/pauzy
Następny / Poprzedni utwór	Długie naciśnięcie + / - przejdzie do następnego / poprzedniego utworu
Anuluj parowanie	Po połączeniu naciśnij jednocześnie przyciski głośności + i -
Odbierz / zakończ rozmowę	Jednorazowe krótkie naciśnięcie przycisku odtwarzania/pauzy
Odrzuć przychodzący połączenie	Przytrzymaj przycisk odtwarzania/pauzy przez 2 sekundy
Ponowne wybieranie ostatniego numeru	Przytrzymaj przycisk odtwarzania/pauzy

Wskaźnik LED	Stan
Szybko miga na niebiesko	Tryb parowania / Rozłączono
Świeci na niebiesko	Połączony / tryb zewnętrzny
Świeci na zielono	Tryb wejścia audio
Miga na biało	Ładowanie
Świeci na biało (po naładowaniu)	W pełni naładowano

Uwaga

Głośnik i jego akcesoria należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, ponieważ istnieje ryzyko uduszenia.

- Postaw głośnik z dala od ognia, wody, płynów, ekstremalnych temperatur i silnych pól magnetycznych.
- **NIE UŻYWAJ** tego głośnika przy dużej głośności przez dłuższy czas, ponieważ może to spowodować trwałe uszkodzenie lub utratę słuchu.
- **NIE** upuszczaj ani nie uderzaj głośnika o twarde powierzchnie.
- **NIE WOLNO** używać środków chemicznych ani detergentów do czyszczenia głośnika.
- Nie zarysuj powierzchni ostrymi przedmiotami.
- Nie dokonuj nieautoryzowanych modyfikacji tego produktu,

Rozwiązywanie problemów

Nie można włączyć

- Naładuj głośnik i upewnij się, że bateria jest wystarczająco naładowana. Nie można połączyć się z urządzeniem.

Proszę, sprawdź następujące

- Urządzenie Bluetooth obsługuje profil A2DP. Głośnik znajduje się w odległości do 10 m od urządzenia.
- Głośnik znajduje się w trybie parowania, wskaźnik LED miga na niebiesko.

Brak dźwięku

- Upewnij się, że głośność muzyki zarówno w urządzeniu, jak i w głośniku jest na słyszalnym poziomie.
- Upewnij się, że urządzenie zostało pomyślnie sparowane z głośnikiem, dioda LED zmieni kolor na niebieski.

Słaba jakość dźwięku

Przesuń urządzenie bliżej tego głośnika lub usuń przeszkody pomiędzy nimi.

Producent:

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170

Otýlie Beníškové 1664/14, Severní Předměstí,
301 00 Plzeň, Republika Czeska

Contenu de l'emballage

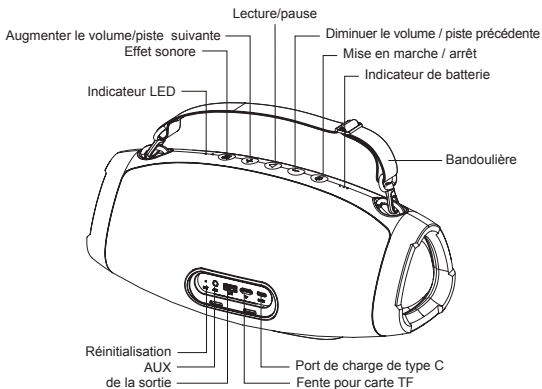
1 x Haut-parleur sans fil

1 x Câble de chargement USB C

1 x Câble audio 3,5 mm

1 x Manuel de l'utilisateur

Description du produit



Caractéristiques techniques

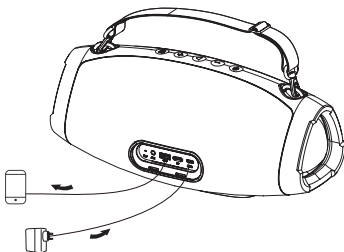
Modèle	Big Boss
Version sans fil BT	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2
Puissance absorbée	TPYE-C 5V-2A
Unité de commande	Graves, 93 mm de diamètre, 4Ω, 35 W x 2 Aigus, 31mm de diamètre, 8Ω , 15W x 2
Gamme de fréquences	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Durée de charge	5-6 heures
Durée de lecture	Volume de 70 % : 13 heures (5 crans de moins que le volume maximum) Volume de 50 % : 18 heures (8 crans de plus que le volume minimum) Volume de 30 % : 23 heures (5 crans de plus que le volume minimum) Mise veille : 45 heures

Plage de fonctionnement	Jusqu'à 10 m
Batterie	Li-ion 7,4 V/7500 mAh
Température de fonctionnement	0°C - 45C / 32°F - 113°F
Dimensions	324x 148X 146 mm
Poids net	3000 g
Résistance à l'eau	IPX6
Fonction TWS (True Wireless Stereo)	Support
Fonction du powerbank	Support
Lecture des cartes TF	Support

Chargement

Chargez complètement le haut-parleur avant de l'utiliser pour la première fois. Pour le charger, connectez-le à l'adaptateur à l'aide du câble de charge de type C fourni. Lorsque les 3 lumières blanches (indicateur de batterie) sont allumées, le haut-parleur est entièrement chargé et prêt à être utilisé. Le chargement dure environ 5 à 6 heures.

Note: Utilisez un adaptateur d'alimentation pour charger le haut-parleur. Adaptateur d'alimentation **NON COMPRIS**.



Mise sous tension/hors tension

Appuyez longuement sur la touche ON/OFF pendant 2 à 3 s pour allumer ou éteindre l'alimentation (l'indicateur LED clignote en bleu ou s'éteint).

Appairage

1. Lorsque le haut-parleur est allumé, il entre automatiquement en mode d'appairage et l'indicateur LED clignote rapidement en bleu.
2. Activez la fonction d'appairage sur votre portable ou autre dispositif compatible et sélectionnez „Rixon Big Boss“.
3. Si un code ou un pin est requis pour l'appairage, entrez „0000“. Une fois l'appairage réussi, l'indicateur LED s'allume en bleu.

Notes:

- Per resettare l'altoparlante (cancellare l'elenco degli accoppiamenti o eventuali errori di programma), utilizzare una graffetta raddrizzata o uno stuzzicadenti e premere brevemente il foro di regolazione.
- Se non è accoppiato alcun dispositivo, l'altoparlante si spegne automaticamente dopo 10 minuti in modalità di accoppiamento.
- Se il dispositivo accoppiato viene spento o scollegato manualmente, l'altoparlante entra in modalità di accoppiamento e si spegne automaticamente dopo 10 minuti.
- Se l'altoparlante o il dispositivo collegato superano il raggio d'azione, l'altoparlante si disconnette. La connessione all'ultimo dispositivo collegato con successo verrà ripristinata quando

ci si troverà nuovamente nel raggio d'azione wireless entro 10 minuti. Per connettersi ad altri dispositivi, ripetere i passaggi precedenti „Accoppiamento“.

Riproduzione audio tramite connessione di ingresso audio

1. Collegare Big Boss a un computer, a un laptop o a un altro dispositivo dotato di porta di uscita audio con un cavo audio da 3,5 mm in dotazione
2. Tenendo premuto il pulsante di accensione/ spegnimento per 2-3 secondi, si accende e l'indicatore LED diventa verde.

Funzioni della scheda TF

1. Inserire la scheda TF nello slot per schede TF del Big Boss.
2. L'indicatore LED verde conferma che l'altoparlante è entrato in modalità scheda TF

NB:

- L'altoparlante si scollega dal cellulare o da un altro dispositivo accoppiato quando il cavo audio è inserito nel connettore di ingresso audio.
- Durante la riproduzione audio tramite il connettore di ingresso audio, premere i pulsanti volume +/- per regolare il volume e premere brevemente il pulsante di riproduzione/pausa per mettere in pausa o riprendere la riproduzione. Il controllo della traccia seguente/precedente sull'altoparlante è disabilitato in modalità ingresso audio
- Su alcuni computer, potrebbe essere necessario accedere al pannello di controllo audio e impostare manualmente l'altoparlante come dispositivo audio predefinito.

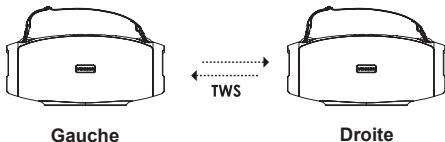
Funzione di power bank

1. Collegare il cellulare/tablet alla porta di uscita dell'altoparlante Big Boss.
2. Accendere l'altoparlante, il dispositivo si carica automaticamente.
3. Spegner l'altoparlante e scaricare il dispositivo.

Regolazione dell'effetto sonoro

Premere brevemente il pulsante di equalizzazione „ „ per passare dalla modalità interna a quella.

Accoppiamento Tws



1. Accendere contemporaneamente entrambi gli altoparlanti Big Boss; un indicatore LED blu lampeggerà rapidamente su entrambi i dispositivi.
2. Selezionare un altoparlante come altoparlante principale e premere due volte il pulsante ON/OFF per avviare l'accoppiamento.
3. Dopo l'accoppiamento riuscito, l'indicatore LED blu dell'altoparlante principale lampeggia lentamente e l'indicatore LED dell'altoparlante secondario rimane acceso in blu.
4. Attivare il Bluetooth sul cellulare, cercare „Big Boss“ e collegarsi. L'indicatore LED blu sull'altoparlante principale è ancora acceso. Una volta completato l'accoppiamento, entrambi gli altoparlanti riprodurranno la musica simultaneamente.

5. Per annullare l'accoppiamento TWS, premere due volte il pulsante ON/OFF; il LED blu dell'altro altoparlante lampeggerà rapidamente, indicando che TWS è stato scollegato con successo.

Controlli e indicatori LED

Funzioni	Istruzioni
Impostazioni del volume	Premere brevemente il pulsante del volume +/-
Pausa/ripresa	Premere brevemente il pulsante di riproduzione/pausa
Traccia successiva / precedente	Premere a lungo +/- per passare alla traccia seguente/precedente
Annullamento dell'accoppiamento	Dopo la connessione, premere contemporaneamente i pulsanti +e - del volume
Rispondere/terminare la chiamata	Premere brevemente il tasto di riproduzione/pausa una volta
Rifiutare la chiamata in arrivo	Tenere premuto il pulsante di riproduzione/pausa per 2 secondi

Ricomporre l'ultimo numero composto	Tenere premuto il pulsante di riproduzione/pausa
-------------------------------------	--

Indicatore LED	Stato
Blu lampeggiante rapido	Modalità di accoppiamento/ Disconnesso
Si accende di blu	Connesso/modalità esterna
Si accende di verde	Modalità ingresso audio
Lampeggia in bianco	Ricarica
Si accende di bianco (dopo la carica)	Completamente carico

Avis

Głośnik i jego akcesoria należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, ponieważ istnieje ryzyko uduszenia.

- Gardez le haut-parleur et ses accessoires hors de portée des enfants, car il existe un risque d'étouffement.
- Gardez le haut-parleur à l'écart du feu, de l'eau, des liquides, de la chaleur extrême et des champs magnétiques puissants.
- NE PAS UTILISER ce haut-parleur à un volume élevé pendant des périodes prolongées, car cela peut entraîner des dommages permanents ou une perte d'audition.
- N'AGITEZ PAS le haut-parleur et ne le heurtez pas contre des surfaces dures.
- N'UTILISEZ PAS de produits chimiques ou de détergents pour nettoyer le haut-parleur.
- NE PAS RAYER la surface avec des objets pointus.
- N'apportez pas de modifications non autorisées à ce produit.

Résolution des problèmes

Impossible d'allumer

- Chargez le haut-parleur et assurez-vous que la batterie est suffisamment chargée. Impossible de se connecter au dispositif.

Veillez vérifier les points suivants

- Le dispositif Bluetooth est compatible avec le profil A2DP. Le haut-parleur se trouve à moins de 10 m du dispositif.
- Le dispositif est en mode d'appairage, l'indicateur LED clignote en bleu

Pas de son

- Assurez-vous que le volume de la musique sur le dispositif et le haut-parleur est à un niveau audible.
- Assurez-vous que le dispositif est correctement apparié avec le haut-parleur, l'indicateur LED devient bleu.

Mauvaise qualité sonore

Rapprochez le dispositif du haut-parleur ou éliminez les obstacles qui les séparent.

Producteur

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170

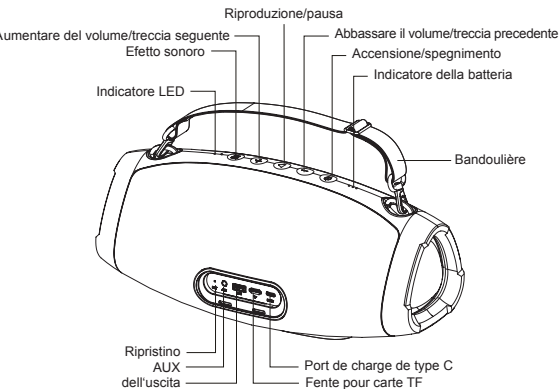
Otýlie Beníškové 1664/14

301 00 Pilsen, République tchèque

Contenuto della confezione

- 1 x Altoparlante wireless
- 1 x Cavo di ricarica USB C
- 1 x 3,5mm cavo audio
- 1 x Manuale utente

Descrizione del prodotto



Specifiche

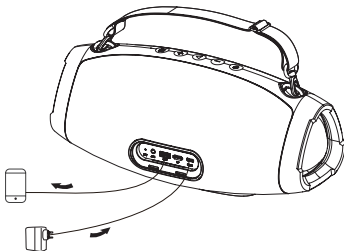
Modèle	Big Boss
Versione wireless BT	BT5.3, HFP V1.5; A2DP V1.2; AVR-CP V1.4, GAVDPV1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP
Consumo elettrico	TPYE-C 5V-2°
Unità driver	Bassi, diametro 93 mm, 4Ω, 35W x 2 Alti, 31 mm di diametro, 8Ω, 15W x 2
Risposta in frequenza	80Hz - 20kHz
S/N	>80 dB
Tempo di ricarica	5-6 ore
Tempo di riproduzione	70 % del volume: 13 ore (5 tacche in meno rispetto al volume massimo) 50 % del volume: 18 ore (8 tacche in più rispetto al volume minimo) 30 % del volume: 23 ore (5 tacche in più rispetto al volume minimo) Standby 45 ore

Campo di funzionamento	Fino a 10 m
Batteria	Ioni di litio 7,4 V/7500 mAh
Temperatura di funzionamento	0°C - 45C / 32°F - 113°F
Dimensioni	324x 148X 146 mm
Peso netto	3000 g
Resistenza all'acqua	IPX6
Funzione TWS (True Wireless Stereo)	Supporto
Funzione di power bank	Supporto
Riproduzione di schede TF	Supporto

Ricarica

Caricare completamente l'altoparlante prima del primo utilizzo. Per caricarlo, collegarlo all'adattatore di corrente utilizzando il cavo di ricarica di tipo C in dotazione. Quando le 3 luci bianche (indicatore della batteria) sono accese, l'altoparlante è completamente carico e pronto per l'uso. La ricarica richiede circa 5-6 ore.

NB: Per caricare l'altoparlante, utilizzare un adattatore di corrente. Adattatore di corrente **NON INCLUSO** nella confezione.



Accensione/spegnimento dell'alimentazione

Premere a lungo il pulsante ON/OFF per 2-3 secondi per accendere o spegnere l'alimentazione (l'indicatore LED lampeggia in blu o si spegne).

Accoppiamento

1. Quando l'altoparlante è acceso, passa automaticamente alla modalità di accoppiamento e l'indicatore LED lampeggia rapidamente in blu.
2. Attivare la funzione di accoppiamento sul cellulare o su un altro dispositivo compatibile e selezionare „Rixon Big Boss“.
3. Se per l'accoppiamento è richiesto un codice o un pin, inserire „0000“. Dopo l'accoppiamento riuscito, l'indicatore LED si accende in blu.

NB:

- Per resettare l'altoparlante (cancellare l'elenco degli accoppiamenti o eventuali errori di programma), utilizzare una graffetta raddrizzata o uno stuzzicadenti e premere brevemente il foro di regolazione.
- Se non è accoppiato alcun dispositivo, l'altoparlante si spegne automaticamente dopo 10 minuti in modalità di accoppiamento.
- Se il dispositivo accoppiato viene spento o scollegato manualmente, l'altoparlante entra in modalità di accoppiamento e si spegne automaticamente dopo 10 minuti.
- Se l'altoparlante o il dispositivo collegato superano il raggio d'azione, l'altoparlante si disconnette. La connessione all'ultimo dispositivo
- collegato con successo verrà ripristinata quando

ci si troverà nuovamente nel raggio d'azione wireless entro 10 minuti. Per connettersi ad altri dispositivi, ripetere i passaggi precedenti „Accoppiamento“.

Riproduzione audio tramite connessione di ingresso audio

1. Connectez le dispositif Big Boss à un ordinateur, un portable ou un autre dispositif doté d'un port de sortie audio à l'aide du câble audio de 3,5 mm fourni.
2. En maintenant le bouton mise en marche/arrêt pendant 2 à 3 secondes, le dispositif s'allume et l'indicateur LED devient vert.

Fonctions de la carte TF

1. Insérez la carte TF dans la fente prévue à cet effet sur le dispositif Big Boss.
1. L'indicateur LED vert confirme que le haut-parleur est entré dans le mode carte TF

Avvertenze

Tenere l'altoparlante e i suoi accessori fuori dalla portata dei bambini per evitare e il rischio di soffocamento.

- **NON UTILIZZARE** l'altoparlante ad alto volume per periodi di tempo prolungati, poiché ciò potrebbe causare danni permanenti o la perdita dell'udito.
- **NON UTILIZZARE** l'altoparlante ad alto volume per periodi di tempo prolungati, poiché é ciò potrebbe causare danni permanenti o la perdita dell'udito.
- **NON LANCIARE** l'altoparlante o sbatterlo contro superfici dure.
- **NON UTILIZZARE** prodotti chimici o detergenti per pulire l'altoparlante.
- Non graffiare la superficie con oggetti appuntiti.
- Non apportare modifiche non autorizzate al prodotto.

Risoluzione dei problemi

Non si accende

- Caricare l'altoparlante e assicurarsi che la batteria sia sufficientemente carica. Impossibile collegarsi al dispositivo.

Verificare quanto segue

- Il dispositivo Bluetooth supporta il profilo A2DP. L'altoparlante si trova entro un raggio di 10 m dal dispositivo.
- L'altoparlante è in modalità di accoppiamento, l'indicatore LED lampeggia in blu.

Nessun suono

- Assicurarsi che il volume della musica sul dispositivo e sull'altoparlante sia a un livello udibile.
- Assicurarsi che il dispositivo sia accoppiato correttamente con l'altoparlante, l'indicatore LED si accende in blu.

Scarsa qualità del suono

Avvicinare il dispositivo all'altoparlante o rimuovere gli ostacoli che lo separano.

Produttore:

Mia Distribution s.r.o.

IČO: 19200170

Otýlie Beníškové 1664/14, Severní Předměstí,
301 00 Pilsen, Repubblica ceca

CZ Společnost Mia Distribution s.r.o. tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení Rixon Big Boss je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení je k dispozici na těchto webových stránkách www.rixon.eu/support/downloads

SK Spoločnosť Mia Distribution s.r.o. týmto vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia Rixon Big Boss je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia EÚ je k dispozícii na tejto webovej stránke www.rixon.eu/support/downloads

FR Mia Distribution s.r.o. déclare par la présente que le type d'équipement radio Rixon Big Boss est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de l'UE est disponible sur le site Web suivant www.rixon.eu/support/downloads

IT Mia Distribuzione s.r.o. dichiara che la tipologia di apparato radio Rixon Big Boss è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE è disponibile sul seguente sito web www.rixon.eu/support/downloads

PL Mia Distribution s.r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego Rixon Big Boss jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji UE jest dostępny na stronie internetowej www.rixon.eu/support/downloads

DE Mia Distribution s.r.o. erklärt hiermit, dass der Funkgerätetyp Rixon BigBoss der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Erklärung ist auf der folgenden Website verfügbar: www.rixon.eu/support/downloads

CZ

Pro domácnosti: Uvedený symbol (přeškrtnutý koš) na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamená, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijata zdarma. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů.

Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty. Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení (firemní a podnikové použití): Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení si vyžádejte podrobné informace u Vašeho prodejce nebo dodavatele. Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení v ostatních zemích mimo Evropskou unii: Výše uvedený symbol (přeškrtnutý koš) je platný pouze v zemích Evropské unie. Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení si vyžádejte podrobné informace u Vašich úřadů nebo prodejce zařízení. Vše vyjadřuje symbol přeškrtnutého kontejneru na výrobku, obalu nebo tištěných materiálech.

Záruční opravy zařízení uplatňujte u svého prodejce. V případě technických problémů a dotazů kontaktujte svého prodejce. Dodržujte pravidla pro práci s elektrickými zařízeními. Uživatel není oprávněn rozebírat zařízení ani vyměňovat žádnou jeho součást. Při otevření nebo odstranění krytů hrozí riziko úrazu elektrickým proudem. Při nesprávném sestavení zařízení a jeho opětovném zapojení se rovněž vystavuje riziku úrazu elektrickým proudem.

Záruční lhůta je na produkty 24 měsíců, pokud není stanovena jinak. Záruka se nevztahuje na poškození způsobené nestandardním používáním, mechanickým poškozením, vystavením agresivním podmínkám, zacházením v rozporu s manuálem a běžným opotřebením. Záruční doba na baterii je 24 měsíců, na její kapacitu 6 měsíců. Výrobce, dovozce ani distributor nenesou žádnou odpovědnost za jakékoli škody způsobené montáží nebo nesprávným užíváním produktu.

SK

Pre domácnosti: Uvedený symbol (preškrtnutý kôš) na výrobku alebo v sprievodnej dokumentácii znamená, že použité elektrické alebo elektronické výrobky nesmú byť likvidované spoločne s komunálnym odpadom. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde budú prijaté zdarma. Správnu likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty. Informácie pre užívateľov k likvidácii elektrických a elektronických zariadení (firemné a podnikové použitie): Pre správnu likvidáciu elektrických a elektronických zariadení si vyžiadajte podrobné informácie u Vášho predajcu alebo dodávateľa. Informácie pre užívateľov k likvidácii elektrických a elektronických zariadení v ostatných krajinách mimo Európskej únie: Vyššie uvedený symbol (preškrtnutý kôš) je platný iba v krajinách Európskej únie. Pre správnu likvidáciu elektrických a elektronických zariadení si vyžiadajte podrobné informácie u Vašich úradov alebo predajcov zariadení. Všetko vyjadruje symbol preškrtnutého kontajneru na výrobku, obale alebo tlačенých materiáloch.

Záručné opravy zariadení uplatňujte u svojho predajcu. V prípade technických problémov a otázok kontaktujte svojho predajcu. Dodržujte pravidlá pre prácu s elektrickými zariadeniami. Užívateľ nie je oprávnený rozoberať zariadenie ani vymieňať žiadnu jeho súčasť. Pri otvorení alebo odstránení krytov hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom. Pri nesprávnom zostavení zariadenia a jeho opätovnom zapojení sa taktiež vystavujete riziku úrazu elektrickým prúdom.

Záručná lehota je na produkty 24 mesiacov, pokiaľ nie je stanovené inak. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie spôsobené neštandardným používaním, mechanickým poškodením, vystavením agresívnym podmienkam, zachádzaním v rozpore s manuálom a bežným opotrebením. Záručná doba na batériu je 24 mesiacov, na jej kapacitu 6 mesiacov. Výrobca, dovozca ani distribútor nenesú žiadnu zodpovednosť za akékoľvek škody spôsobené montážou alebo nesprávnym užívaním produktu.

FR

Pour un usage domestique : Le symbole indiqué (poubelle roulante barrée) sur le produit ou sur les documents d'accompagnement signifie que les produits électriques et électroniques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Pour garantir une élimination correcte du produit, remettez-le à un point de collecte désigné, où il sera accepté gratuitement. L'élimination correcte de ce produit contribuera à économiser de précieuses ressources naturelles et à prévenir tout impact négatif potentiel sur l'environnement et la santé humaine, qui pourrait autrement être causé par une élimination inappropriée des déchets. Pour plus de détails, veuillez contacter vos autorités locales ou le point de collecte le plus proche.

L'élimination inappropriée de ces déchets peut être sanctionnée conformément aux réglementations nationales. Informations destinées aux utilisateurs sur l'élimination des appareils électriques et électroniques (usage professionnel et professionnel) : Pour une élimination appropriée des appareils électriques et électroniques, demandez des détails à votre revendeur ou distributeur. Informations destinées aux utilisateurs concernant l'élimination des appareils électriques et électroniques dans d'autres pays hors UE : Le symbole mentionné ci-dessus (poubelle roulante barrée d'une croix) est valable uniquement dans les pays de l'UE. Pour une élimination appropriée des appareils électriques et électroniques, renseignez-vous auprès de vos autorités ou de votre revendeur. Tout cela est exprimé par le symbole de la poubelle roulante barrée sur le produit, l'emballage ou dans les documents imprimés.

Établissez la demande de réparation sous garantie de l'appareil auprès de votre revendeur. Si vous avez des questions ou des problèmes techniques, contactez votre revendeur. Suivez les règles pour travailler avec des équipements électriques. L'utilisateur ne peut pas démonter l'appareil ni remplacer une quelconque pièce de celui-ci. L'ouverture ou le retrait des couvercles présente un risque de choc électrique. En cas de remontage incorrect et de connexion ultérieure, vous êtes également exposé à un choc électrique.

La période de garantie du produit est de 24 mois, sauf indication contraire. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une utilisation non standard, les dommages mécaniques, l'exposition à des conditions agressives, une manipulation contraire au manuel et l'usure normale. La période de garantie pour la batterie est de 24

mois et pour sa capacité de 6 mois. Le fabricant, l'importateur ou le distributeur n'est pas responsable de tout dommage causé par l'assemblage ou une mauvaise utilisation du produit.

IT

Per uso domestico: il simbolo riportato (bidone della spazzatura barrato) sul prodotto o sui documenti di accompagnamento significa che i prodotti elettrici ed elettronici usati non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Per garantire il corretto smaltimento del prodotto, consegnarlo ad un punto di raccolta designato, dove verrà accettato gratuitamente. Il corretto smaltimento di questo prodotto aiuterà a risparmiare preziose risorse naturali e a prevenire qualsiasi potenziale impatto negativo sull'ambiente e sulla salute umana, che potrebbe altrimenti essere causato da uno smaltimento inappropriato dei rifiuti. Per maggiori dettagli, contattare le autorità locali o il punto di raccolta più vicino. Lo smaltimento improprio di questi rifiuti può essere sanzionato secondo le normative nazionali. Informazioni per gli utenti sullo smaltimento dei dispositivi elettrici ed elettronici (uso aziendale e aziendale): Per il corretto smaltimento dei dispositivi elettrici ed elettronici, chiedere dettagli al proprio rivenditore o distributore. Informazioni per gli utenti sullo smaltimento di dispositivi elettrici ed elettronici in altri paesi extra UE: Il simbolo sopra menzionato (bidone dei rifiuti barrato) è valido solo nei paesi dell'UE. Per un corretto smaltimento dei dispositivi elettrici ed elettronici, chiedere dettagli alle autorità o al rivenditore. Il tutto è espresso dal simbolo del bidone della spazzatura barrato sul prodotto, sulla confezione o nei materiali stampati.

Presenta la richiesta di riparazione in garanzia del dispositivo presso il tuo rivenditore. Se avete domande o problemi tecnici, contattate il vostro rivenditore. Seguire le regole per lavorare con le apparecchiature elettriche. L'utente non può smontare il dispositivo né sostituire alcuna sua parte. L'apertura o la rimozione delle coperture comporta il rischio di scosse elettriche. In caso di riassemblaggio e successivo collegamento errati si è esposti anche a scosse elettriche. Il periodo di garanzia del prodotto è di 24 mesi, salvo diversa indicazione. La garanzia non copre i danni causati da un uso non standard, danni meccanici, esposizione a condizioni aggressive, manipolazione contraria al manuale e normale usura. Il periodo di garanzia per la batteria è di 24 mesi e per la sua capacità di 6 mesi. Il

produttore, importatore o distributore non è responsabile per eventuali danni causati dal montaggio o dall'uso improprio del prodotto.

PL

Dla gospodarstw domowych: Przedstawiony symbol (przekreślony koszt na śmieci) na produkcie lub w dołączonej dokumentacji oznacza, że zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych nie wolno likwidować razem z innymi odpadami komunalnymi. W celu prawidłowej utylizacji produktu prosimy o przekazanie go do wyznaczonych punktów zbiórki, gdzie zostanie on bezpłatnie przyjęty. Zapewniając prawidłową utylizację tego produktu, pomożesz zachować cenne zasoby naturalne i zapobiegasz negatywnym potencjalnym konsekwencjom wpływu na środowisko i zdrowie ludzkie, które mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwej utylizacji tego produktu. Aby uzyskać więcej informacji należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub najbliższym punktem zbiórki.

Niewłaściwa utylizacja tego rodzaju odpadów może skutkować karami zgodnie z przepisami krajowymi. Informacje dla użytkowników dotyczące utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego (do użytku zakładowego i firmowego): W celu prawidłowej utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy zasięgnąć szczegółowych informacji u sprzedawcy lub dostawcy. Informacje dla użytkowników dotyczące utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego w innych krajach poza Unią Europejską: Powyższy symbol (przekreślony koszt) obowiązuje tylko w krajach Unii Europejskiej. W celu prawidłowej utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy zasięgnąć szczegółowych informacji w urzędzie lub u sprzedawcy. Całość wyraża przekreślony symbol kosza na produkcie, opakowaniu lub materiałach drukowanych.

Naprawy gwarancyjne urządzenia zgłaszać u swojego sprzedawcy. W przypadku problemów technicznych i pytań skontaktować się ze sprzedawcą, który poinformuje o dalszych krokach. Przestrzegać zasad pracy ze sprzętem elektrycznym. Użytkownik nie jest upoważniony do demontażu urządzenia lub wymiany jakichkolwiek jego elementów. W wyniku otwarcia lub zdjęcia pokryw istnieje ryzyko porażenia prądem elektrycznym. Istnieje również ryzyko porażenia prądem, jeśli urządzenie zostanie nieprawidłowo zmontowane i ponownie podłączone.

Okres gwarancji na produkty wynosi 24 miesiące, o ile nie ustalono inaczej. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niestandardowym użytkowaniem, uszkodzeń mechanicznych, narażenia na działanie agresywnych warunków, obchodzenia się niezgodnie z instrukcją oraz normalnego zużycia. Okres gwarancji na akumulator wynosi 24 miesiące, na jego pojemność 6 miesięcy. Producent, importer lub dystrybutor nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody spowodowane montażem lub niewłaściwym użytkowaniem produktu.

DE

Für Haushalte: Das angeführte Symbol (durchgestrichene Mülltonne) auf dem Gerät oder in der begleitenden Dokumentation bedeutet, dass die gebrauchten elektrischen oder elektronischen Produkte nicht zusammen mit dem Restmüll entsorgt werden dürfen. Damit sie ordnungsgemäß entsorgt werden können, geben Sie sie bitte an der dafür bestimmten Sammelstellen ab, wo sie kostenlos angenommen werden. Durch die richtige Entsorgung dieses Produkts helfen Sie, die wertvollen natürlichen Rohstoffe zu erhalten und dem potentiellen negativen Einfluss auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit, die die negativen Folgen einer falschen Entsorgung darstellen, vorzubeugen. Erfragen Sie weitere Details bei der lokalen Behörde oder bei der nächsten Sammelstelle. Bei einer falschen Entsorgung dieser Produktenart können Ihnen gemäß den lokalen Vorschriften Geldbußen auferlegt werden. Informationen für die Entsorgung der elektrischen oder elektronischen Geräten (Nutzung seitens Firmen und Unternehmen): Erfragen Sie detaillierte Informationen über die Entsorgung der elektrischen und elektronischen Geräte bei Ihrem Händler oder Lieferanten. Informationen über die Entsorgung der elektrischen und elektronischen Geräte für die Benutzer aus anderen Ländern außerhalb der Europäischen Union: Das oben angeführte Symbol (durchgestrichene Mülltonne) ist nur in den Ländern der Europäischen Union gültig. Für eine ordnungsgemäße Entsorgung der elektrischen und elektronischen Geräte erfragen Sie detaillierte Informationen bei Ihren Behörden oder Händlern. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne steht für alle oben aufgeführten Vorschriften.

Gewährleistungsansprüche sind bei Ihrem Händler geltend zu machen. Bei technischen Problemen und Fragen setzen Sie sich

mit Ihrem Händler in Verbindung, der Sie über die weitere Vorgehensweise informieren wird. Beachten Sie Regeln für die Arbeit mit elektrischen Geräten. Der Benutzer ist nicht berechtigt das Gerät zu zerlegen oder seine Teile auszuwechseln. Beim Öffnen oder Entfernen der Abdeckungen besteht die Gefahr des Stromschlags. Bei falschem Zusammenbau des Geräts und seiner Wiedereinschaltung besteht ebenfalls die Gefahr des Stromschlags. Die Garantiefrist für Produkte beträgt 24 Monate, soweit nicht etwas anderes festgelegt ist. Die Garantie bezieht sich nicht auf Schäden durch nicht bestimmungsgemäße Verwendung, unsachgemäße Gebrauchsbedingungen, Umgang im Widerspruch zum Handbuch oder normale Abnutzung. Die Garantiezeit für die Batterie beträgt 24 Monate, für ihre Kapazität 6 Monate. Der Hersteller, Importeur oder Vertriebshändler haften für keine Schäden infolge unsachgemäßer Montage oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung des Produktes.